ما هي

الوساطة بين الثقافات

؟

في مجتمع يتميز بتنوع ثقافي كبير، تُعدّ مسألة "العيش المشترك" تحديًا وفرصة ثمينة في آنٍ واحد، للتواصل وبناء مجتمع أكثر شمولية .

فقد يتأثر الأفراد أو المجموعات أو المؤسسات أو الخدمات بالأحكام المسبقة وقد يتجاهلون بعضهم البعض أو يسيئون فهم بعضهم البعض. ويمكن أن تؤدي هذه الديناميكيات إلى سوء تفاهم أو توترات ناتجة عن اختلافات ثقافية .

لذا، تتدخل الوساطة بين الثقافات لبناء جسور تُسهّل الحوار والتقارب بين مكوّنات المجتمع المختلفة. وهي تهدف إلى :

- ✓ التوعية على الاختلافات الثقافية
- ✓ تعزيز العيش المشترك
- ✓ الوقاية من سوء التفاهم والنزاعات
- ✓ تهدئة وحلّ الخلافات
- ✓ تدريب المختصين على قضايا التنوع الثقافي
- ✓ الدفاع عن حقوق الجميع وتعزيزها

mobilisation@cdlchomedey.org

وتعتمد الوساطة بين الثقافات على ركيزتين أساسيتين :

١ **الوساطة:** نهج يرافق فيه شخصٌ محايد الأطراف المعنية لمساعدتهم على الحوار والتقارب

٢ **البعد الثقافي:** مقاربة تأخذ بعين الاعتبار الاختلافات الثقافية — سواء كانت مرتبطة بالأصول، أو اللغات، أو القيم، أو أساليب الحياة

ويمكن تطبيق هذا النوع من الوساطة في مجالات متعددة مثل: الصحة، التعليم، العمل الاجتماعي، والحياة المجتمعية

مشروع

الوساطة بين الثقافات

مشروع الوساطة بين الثقافات هو مبادرة تقودها لجنة التنمية المحلية في شوميدي، بالشراكة مع مركز الخدمات المدرسية في لافال، وشرطة لافال، وعدد من الهيئات المجتمعية الأخرى في المنطقة.

الهدف

الهدف الرئيسي من المشروع هو تعزيز التقارب والحوار بين الأشخاص ذوي الأصول المهاجرة والفاعلين المحليين من أجل تحسين العيش المشترك في حي شوميدي .

الفئة المستهدفة

- ✓ الشباب من عمر 12 إلى 17 سنة
- ✓ الأهل
- ✓ العاملون في المدارس، والمجتمع المدني، والشرطة

الأنشطة المقترحة

- ✓ جلسات نقاش للشباب والأهالي، ملحقة بجلسات أخرى تتمحور حول مواضيع مصممة وفقًا لاحتياجاتهم
- ✓ لقاءات وأنشطة غير رسمية لتعزيز التقارب
- ✓ تدريبات وندوات لتأهيل العاملين في مجال الوساطة بين الثقافات

للتواصل

لمزيد من المعلومات، يرجى التواصل مع المسؤولة عن المشروع على :

projet.mediation@cdlchomedey.org

Avec la participation financière de :

LAVAL

Québec

CDLC
Comité de Développement Local
CHOMEDEY